

# א ריסאורס וועגווייזער פאר אימיגראנט ניו יארקערס

די סיטי אוו ניו יארק שטיצט אלע אירע איינוואוינער, נישט קיין חילוק וואס איז זייערע אימיגראציע סטאטוס. צוטריט צו הילף, אין איבער 200 שפראכן, איז א טעלעפאן רוף אדער קליק אוועק. דא איז א שנעלע מאפע צו אנהייבן:



## אימיגראציע לעגאלע הילף

- רופט **ActionNYC 1-800-354-0365** מאנטאג ביז פרייטאג 9 AM - 6 PM - אומזיסט, פארזיכערטע אימיגראציע לעגאלע הילף.
- רוף **311** און זאג **"citizenship appointment"** (סיטיזענשיפ אפוינטמענט) אדער גיי צו **NYC.gov/NYCCitizenship** פאר אומזיסטע סיטיזענשיפ אפליקאציע הילף און פינאנציעלע קאונסלינג, צו באקומען אין געוויסע פאבליק לייברעריס.
- היט אייך פון די אימיגראציע סערוויס פראוויידערס וואס ניצן אויס זייער קאסטומערס. באקומט הילף נאר פון א פארזיכערטע לייסענעד דאוואקאט אדער אקרעדיטיד פארטרעטער. פאר פראגעס וועגן דעם, ניו אמעריקאנער האַטלינג **1-800-566-7636** צווישן **9AM-8PM** מאנטאג ביז פרייטאג.

## באשיצן און באפולמעכטיגן פאמיליעס

### עדיוקעיטשאן



אינשרייבן אייערע קינדער אין סקול. יעדעס קינד אין ניו יורק סיטי האט א רעכט צו א פובליק סקול עדיוקעיטשאן, נישט קיין חילוק די אימיגראציע סטאטוס אדער שפראך. קינדער אין עלטער פון 4 יאר אדער וואס ווערן 4 יאר זענען בארעכטיג פאר פרי-K און אלע איינוואוינער האבן די רעכט צו גיין אין פובליק שולע פון עלטער פון 5 יאר ביזן גראדואירן אדער ביזן סוף פונעם שולע יאר ווען זיי ווערן 21. זיך איינצושרייבן אין פרי-K, 3-K, אדער סיי וועלכע DOE שולע, רופט **311** אדער באזוכט **schools.nyc.gov/enrollment**.

### העלט קעיר



יעדער דארף אמאל הילף, און קיינער דארף זיך נישט מוטשענען אליין. נידריגע קאסטן עמערדזשענסי און נישט עמערדזשענסי העלט קעיר איז דא צו באקומען ביי אלע פאבליק שפיטעלער און קליניקס און ביי אנדערע אפארדעבל קליניקס. NYC Well איז ניו יארק סיטי'ס אומזיסטע, פריוואטע שטיצע, קריזיס אינטערווענשאן, און אינפארמאציע און רעפערל סערוויס פאר ווער עס זיכט הילף פאר מענטל העלט און/אדער סובסטאנץ מיסבאנוץ זארגן, דא צו באקומען 24 שעה א טאג, 7 טעג א וואך, 365 טעג א יאר, און +200 שפראכן. רוף **1-888-NYC-Well** אדער טעקסט **WELL** צו **65173**.

### טשיילד קעיר



אומזיסטע אדער ביליגע טשיילד קעיר. נידריג-אינקאם פאמיליעס מיט קינדער אין עלטער פון 6 וואכן-12 יאר אלט קענען באקומען אומזיסטע אדער ביליגע טשיילד קעיר. באזוכט **NYC.gov/ACS** אדער באזוכט **311** אויסצוגעפינען מער.

### עמערדזשענסי עסנווארג און שעלטער



אומזיסטע עסנווארג פאר ווער עס דארף. לאקאציעס דורכאויס NYC שטעלן צו אומזיסטע עסנווארג פאר מענטשן וואס דארפן. די Homebase פראגראם קען העלפן איינוואוינער זיך פארמיידן פון אריינגיין אינעם שעלטער סיסטעם. באזוכט **NYC.gov/Homebase** אדער רופט **311** אויסצוגעפינען מער.

## האלטן אונזערע קאמיוניטיס פארזיכערט

### פובליק זיכערהייט



די סיטי פירט נישט דורך קיין אימיגראציע פארסירונג. די NYPD פרעגט נישט איבער די אימיגראציע סטאטוס פון פארברעכן קרבנות, עדות, אדער אנדערע מענטשן וואס בעטן הילף. סיי ווער עס איז געווען דער קרבן פון א האסן פארברעכן, אדער איז נישט זיכער, זאל זיך פארבינדן מיטן NYPD. זיך צו פארבינדן דירעקט מיט די NYPD האסן פארברעכנס טעסק פארס, רופט **1-646-610-5267**.

### באשיצונגען אנטקעגן דיסקרימינאציע



אלע ניו יארקער האבן די רעכט צו זיין פריי פון אומלעגאלע דיסקרימינאציע, נקמה, און סעקירונג אינעם ארבעטספלאץ, האזינג, און פובליק פלעצער. אריינצוגעבן א קלאגע אדער אויסצוגעפינען מער, רופט **311** אדער רופט די NYC קאמיסיע אויף מענטשליכע רעכטן אויף **1-718-722-3131**.

## באקומט אייער אומזיסטע IDNYC – אידענטיפיקאציע קארטל

צו באקומען אייער IDNYC, מאכט היינט אן אפוינטמענט. רופט **311** און זאגט "IDNYC" אדער באזוכט **NYC.gov/IDNYC**. IDNYC איז אן אומזיסטע אידענטיפיקאציע קארטל פאר אלע ניו יארקער אין עלטער פון 10 יאר און העכער און קומט מיט אסאך אויסגעצייכנטע בענעפיטן. IDNYC זאמלט נישט קיין אימיגראציע סטאטוס אינפארמאציע, און אפליקאנטן'ס אינפארמאציע איז געהיים. די סיטי וועט באשיצן IDNYC אינפארמאציע צום פולסטן דערגרייכונג פון געזעץ.



סיי אויב עס איז דורכן טעלעפאן, אנליין, אדער פערזענליך, איז דער מעיא'ס אפיס פון אימיגראנט אפעיירס דא אייך צו העלפן. רופט אונז דירעקט אויף **1-212-788-7654** פון **9 אזייער אינדערפרי - 5 אזייער נאכמיטאג, מאנטאג ביז פרייטאג**. אדער באזוכט איינע פון אונזערע דריי NYC אימיגראנט אינפארמאציע דעסקס, וואס איר קענט טרעפן אויף **NYC.gov/ImmigrantInfoDesk**.

